

# بازخوانی نظریه صرفه

تاریخ ثایید: ۱۳۹۱/۴/۱

تاریخ دریافت: ۱۳۹۱/۱/۲۰

\* سید محمد حسن جواهری

## چکیده

یکی از نظریه‌های معروف درباره اعجاز قرآن، نظریه «صرفه» است. این نظریه از گذشته‌های دور موافقان و مخالفانی داشته است و هر گروه برای اثبات سخن خویش به دلایلی تمسک کرده‌اند. از سوی دیگر، این نظریه با برخی اندیشه‌های کلامی نیز پیوندی دیرینه دارد که قابل بررسی است. صرفه با گذشت چند سده از تولد آن، رفته رفته به بوتئه نقد قرآن پژوهان آمد و میدان گفتمانی را به وجود آورد که هنوز هم ادامه دارد.

در این میان، آنچه طرح مجده این موضوع را ضروری ساخت، تلاش‌های برخی نویسنده‌گان در سطح رسانه‌های چاپی و الکترونیکی است که با طرح شباهات و دلایل جدید، به اثبات آن چشم دوخته‌اند؛ همچنین برخی شباهات کتاب الموضع که حدود یک دهه پیش برای نخستین بار منتشر شده، از این رو این نوشتار به منظور بررسی آخرین دلایل طرفداران این نظریه و نقد و بررسی آنها تدوین یافته و مسیر منطقی کشف حقیقت را با رویکردی معطوف به پاسخ به شباهات روز و تکمیل برخی پاسخ‌های گذشته‌گان، به وسع و سهم خویش ترسیم می‌کند. البته در طی این مسیر، از توجه به مهم‌ترین شباهات پیشینیان که در برخی موارد زیربنای شباهات معاصران است، نیز غفلت نکرده است.

**واژگان کلیدی:** اعجاز قرآن، صرفه، اعجاز بیانی، تحدی.

\* استادیار گروه قرآن پژوهی پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی.

## نظريه صرفه

«الصرف» و «الصرفة» مصدر «صَرَفَ» به گفته ابن‌فارس به معنای بازگشت یک شیء است (ابن‌فارس، ۱۳۹۰، مدخل «صرف»). راغب نیز آن را «برگرداندن شیئی از حالتی به حالتی دیگر یا تبدیل آن به غیر آن» دانسته است (راغب، ۱۳۸۶، مدخل «صرف»). صرفه در اصطلاح نام وجهی از وجود بیرونی اعجاز قرآن کریم است؛ یعنی اعجاز قرآن را در چیزی بیرون از قرآن تقریر می‌کند (سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۲۵۰/زرکشی، ۱۴۱۰، ج ۲، ص ۲۵۰/سیوطی، [بی‌تا]، ج ۲، ص ۲۴۱، نوع ۶۴).

## معانی صرفه

در تبیین نظریه صرفه دیدگاه‌های مختلفی مطرح شده که عبارت‌اند از:

۱. سلب انگیزه: بر اساس این تفسیر از صرفه، خداوند انگیزه مبارزه و خلق متنی بسان قرآن را از کسانی که بخواهند به تحمل قرآن پاسخ مثبت دهند، می‌گیرد. به بیان دیگر، ادبی عرب می‌توانستند مانند قرآن را بیاورند؛ ولی خداوند با سلب انگیزه و تصمیم آنها برای آوردن مانند قرآن، مانع کار آنها می‌شده است و این، با توجه به اینکه اسباب ایجاد انگیزه و عوامل حرکت و شتاب آنها به سوی معارضه با قرآن بسیار بوده، معجزه‌بودن قرآن را اثبات می‌کند (علوی یمنی، ۱۴۲۹، ج ۳، ص ۲۱۸ / معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۳۷ به بعد).
۲. سلب دانش: خداوند دانش لازم برای خلق متنی بسان قرآن را می‌ستاند تا منکران قرآن نتوانند آن را بیاورند. البته سلب علوم به سه شکل ممکن است رخ دهد:
  - الف) خدای متعال دانش‌های مورد نیار را که نزد بشر وجود دارد، از اساس برمی‌دارد و بشر را با نوعی تنزل در علم روپه رو می‌کند.
  - ب) بشر از دانش لازم برخوردار نبوده و نیست و خداوند آن را در اختیار آنها قرار نمی‌دهد.
  - ج) عرب از دانش لازم برخودار است، لیکن هرگاه بخواهد با قرآن مبارزه کند و مانند یا چیزی در حدود قرآن بیاورد، خداوند دانش او را سلب می‌کند تا نتواند اقدامی

کند؛ اما چون از کار خود منصرف شود، دانش لازم را به او باز می‌گردداند (ر.ک: معرفت، همان، ج، ۴، ص ۱۳۸-۱۴۰ / علوی یمنی، همان، ج، ۲، ص ۲۱۸).

۳. سلب قدرت: منکران معارض از انگیزه و دانش لازم برخوردارند، ولی خدای متعال قدرت آمدن به میدان مبارزه را از آنها می‌گیرد. سلب توانایی می‌تواند زمانی، ابزاری، ایجاد مانع و یا به گونه‌ای دیگر باشد؛ مانند اینکه خدای متعال هرگاه کسی بخواهد به تولید چیزی مانند قرآن پردازد، خواب را بر او مستولی کند یا او را به دل درد یا به گرفتاری‌های گوناگون زندگی و مانند اینها گرفتار کند (علوی یمنی، همان، ج، ۳، ص ۲۱۸ / معرفت، همان، ج، ۴، ص ۱۳۹-۱۴۰).

معانی سه‌گانه فوق که از سخنان طرفداران این نظریه استخراج شده است، مانعه‌الجمع نیست؛ یعنی می‌توان فرض کرد که خدا برخی را با سلب انگیزه، برخی را با سلب قدرت و برخی را با سلب علوم از معارضه منصرف کند. البته سخنان پیروان این نظریه گاه با جمع همه اینها سازگار نیست و تنها به یک معنا یا نهایت دو معنا ملتزم می‌شوند. در هر صورت، در انتساب معانی فوق به هریک از طرفداران این نظریه باید سخنان او را بررسی و بر معانی فوق تطبیق کرد. گفتنی است از بین معانی یادشده، معنای «۲» یعنی سلب دانش با مخالفان صرفه همراه است و به اعجاز درونی قرآن باز می‌گردد؛ به عبارت دیگر، این معنا مصادق سلب دانش نیست و آنچه عرب در اختیار داشت، همچنان در اختیار او بود، لیکن توان مبارزه و آوردن مانند قرآن را نداشت و این، همان مطلبی است که معتقدان به اعجاز بیانی می‌گویند.

### پیشینه این نظریه

نظریه صرفه از گذشته‌های دور طرفدارانی داشته است. گویا<sup>\*</sup> نخستین کسی که این

\* تردید در انتساب این نظریه به نظام از این روست که نسبت این نظریه به وی از سوی مخالفان او از اشاعره و مجبره و حشویه می‌باشد. کسانی که تلاش می‌کردند مخالفان خود را با انتساب اقوالی مخالف رأی عموم مسلمانان مخدوش کنند، بهویژه که نظام در شرعیت خلافت خلفاً و مسئله برتری امیر المؤمنین علی<sup>ؑ</sup> و برخی مسائل دیگر که جزو اعتقادات پایه‌ای به شمار می‌روند، با مذاهب اهل سنت اختلاف نظر داشته است (برای آگاهی بیشتر ر. ک: سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۱۲-۱۳ / محمود توفیق، «اعجاز القرآن الکریم بالصرفه»، نرم افزار المکتبة الشاملة، ج، ۱، ص ۳۰ / مطعنی، ۱۳۸۸،

نظریه را مطرح کرده، ابواسحاق ابراهیم نظام<sup>\*</sup> یکی از پیشوایان مکتب اعتزال<sup>\*\*</sup> متوفی است. حدود سال ۲۲۰ پس از نظام، جاحظ<sup>\*\*\*</sup> یکی از شاگردان برجسته وی<sup>\*\*\*\*</sup> تلاش کرد نظریه استاد خویش را با استدلال استوار کند و چهره‌ای منطقی و علمی به آن بینشد. برخی بر این باورند که اگر تلاش‌های وی نبود، رأى نظام هیچ‌گاه شناخته نمی‌شد (خطیب، ۱۹۷۴، ص ۱۷۶-۱۷۷)، هرچند ابوالحسین خیاط در انتصار به برخی نقل‌ها و انتساب‌های جاحظ به نظام اعتراض کرده و با ذکر مواردی، انتساب این قول را به وی با تشکیک رو به رو می‌کند. البته جاحظ خود معتقد به برتری نظم قرآن بوده و کتابی با عنوان *نظم القرآن* نگاشته است و چنان‌که گفته‌اند (همان، ص ۳۶۹)، جاحظ خود قرآن را نیز معجزه می‌دانسته و طرح صرفه از سوی او برای رفع تشویش ذهن مردم بوده است؛ یعنی علاوه بر اینکه خود قرآن معجزه است، خدا نگذاشته کسی حتی شبیه آن نزد عوام را بیاورد، تا مبادا ذهن عوام مشوش شود و در دل آنها شک راه یابد (همان) و البته این سخن – چنان‌که نعیم الحمصی نیز توجه نموده<sup>\*\*\*\*\*</sup> – با نوعی تنافق همراه است (الحمصی، ۱۴۰۰، ص ۵۶ / الخطیب، همان، ص ۳۶۹).

علی بن عیسیٰ رمانی (متوفی ۳۸۴) از دیگر مشاهیر معتزله می‌باشد که در ادبیات عرب شهره شده است. او نیز مانند جاحظ صرفه را در کنار بلاغت و دیگر وجوده گرد آورده و میان آنها جمع کرده است (ر.ک: خطابی، [بی‌تا]، ص ۱۱۰ / سیوطی، [بی‌تا]، ج ۲، ص ۴۷۱، نوع شست و چهارم).

از بین شیعیان امامیه، سید مرتضی به نظریه صرفه معتقد بوده است؛ اما آنچه او در تبیین مراد خویش مطرح می‌کند، چندان با جنبه اثباتی اعجاز قرآن در تعارض نیست (ر.ک: حسینی، ۱۳۸۷، ج ۱، ص ۱۶۱).<sup>\*\*\*\*\*</sup> او در بخش‌هایی از کتاب *جمل العلم و العمل* و نیز کتاب *الذخیرة* (ص ۳۷۸-۳۲۳) به تبیین نظریه صرفه پرداخته و افزون بر اینها، به تألیف کتاب *الموضع عن جهة اعجاز القرآن* (الصرفه) که به طور مستقل به تبیین این

---

ص ۸۵).

\* «و اما ما نسب الى الشرييف المرتضى، فهو لا يقصد للنقد فقد قال الشرييف المرتضى فى كتابه طيف الخيال و هو يتتحدث عن ايات قالها عمرو بن قميته: "ولكن الله تعالى اودع هؤلاء القوم من اسرار الفصاحة و هداهم من مسالك البلاغة الى ما هو ظاهر باهر و لهذا كان القرآن معجزاً و علماً على النبوة؛ لانه اعجز قوماً هذه صفاتهم و نعموتهم" و هذا يدحض من اتهمه بالقول بالصرفه».

نظریه اختصاص دارد، نیز روی آورده است. گفتنی است جا حظ و احتمالاً استاد او نظام، صرفه را مطرح کرده بودند، لیکن هیچ یک زوایای این نظریه و پیامدها و مسائل مرتبط با آن را آن‌گونه که باید، نپوییده بودند. از این رو تأليف كتاب الموضع را می‌توان نخستین تلاش در جهت اثبات این نظریه به روش علمی تلقی کرد. این کتاب جزو کتب مفقود به شمار می‌رفت تا اینکه سالیانی قبل در کتابخانه آستان قدس رضوی یافت شد و در تاریخ ۱۳۸۲ شمسی با تحقیق محمد رضا انصاری برای نخستین بار انتشار یافت.

این نظریه به شیخ مجید - رحمه الله - نیز نسبت داده شده است (شیخ مجید، ۱۴۱۴، ص ۳۱، قول ۳۴). اما برداشت علامه محمد باقر مجلسی در بحار الانوار چنین نیست و چه بسا ایشان از شیخ مجید نظریه‌ای دیگر در این باره یافته باشد (ر.ک: مجلسی، [بی‌تا]، ج ۱۷، ص ۲۲۴).

همچنین این نظریه بر اساس یکی از معانی خود طرفدارانی دیگر از دانشمندان شیعی را نیز پشت سر خویش دارد که ابوالصلاح حلبی، متوفای ۴۴۷ق (حلبی، ۱۳۶۳، ص ۱۰۶ به بعد/ سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۲۰) و ابن‌سنان خفاجی، (متوفای ۴۶۶ق) (خفاجی، ۱۳۵۰، ص ۸۹ / مطعنی، ۱۳۸۸، ص ۸۶ / الخطیب، ۱۹۷۴م، ص ۳۷۳) را می‌توان از جمله آنان دانست.

بررسی دوره زیست افراد یادشده و برخی دیگر که ذکر آنها در این مقال نیامد، به خوبی از گستره مقبولیت این نظریه در دوره‌ای خاص (حدود قرن‌های دوم تا پنجم) خبر می‌دهد که افت بعدی پیروان آن می‌تواند به دلیل نگاههای ژرفتر و نقد و بررسی‌های پردازنه طرفداران نظریه رقیب باشد. البته برخی خاستگاه این روند را به مسئله کلامی «کلام قدیم» باز گردانده‌اند. توضیح اینکه معترض که به حادث‌بودن کلام الهی و قرآن اعتقاد داشتند، متن قرآن را متمایز از متون بشری نمی‌دانستند، بلکه وجهه اعجاز را در چیزی که به ساحت مقدس پروردگار مرتبط می‌شود و از متن جداست، جست‌وجو می‌کردند و آن، صرفه بود. به مدد این نظریه، مسئله حادث‌بودن کلام الهی و معجزه‌بودن قرآن قابل جمع است. از سوی دیگر، اشاعره به قدیم‌بودن قرآن اعتقاد داشتند و متن قرآن را فرابشری می‌دانستند؛ از این رو در پی کشف وجودی بودند که

## دلایل موافقان

### یکم- عدم تفاوت آشکار قرآن با آثار برخی فصیحان

نخستین دلیل قائلان به صرفه که در سخنان نظام، سید مرتضی و برخی نویسنده‌گان معاصر (قبانچی، [بی‌تا]، ۸۳) به شکل‌های گوناگون مطرح شده، عدم تفاوت آشکار بین آیات قرآن و گفته‌های بلغای فصیح و ادیب عرب است. زیربنای این استدلال دو نکته است:

(الف) ما زمانی که بین اشعار یک شاعر فصیح و با تجربه و یک شاعر مبتدی مقایسه می‌کنیم، تفاوت آشکاری بین آنها احساس می‌کنیم و برای درک این تفاوت، همان دانش اندک و معمولی ما کافی است و نیاز به حضور و راهنمایی متخصص نیست؛ این در حالی است که کلام شاعر فصیح در حد خارق العاده نیست، بلکه بر گفته‌های معمولی برتری دارد؛ مانند مقایسه اشعار حافظ و برخی غزل‌سرایان متأخر و یا مقایسه اشعار سعدی و برخی شاعران تازه‌کار دوران ما. با توجه به این توضیح، هنگامی که ما آیات سوره‌های مفصل یا حتی برخی سوره‌های کوتاه قرآن را با فصیح‌ترین سخنان ادیبان و فصیحان عرب مقایسه می‌کنیم، گاه تفاوت آنها به اندازه تفاوت یک شاعر قوى و ضعیف نیست، چه رسد به تفاوت یک کلام خارق العاده و یک کلام معمولی یا حتی فوق معمول! این، نشان می‌دهد که باید راز اعجاز را در جایی دیگر جست‌وجو کرد و

بتوانند متمایزبودن آن را با متون بشری آشکار سازند. اما این دیدگاه نمی‌تواند پذیرفته شود؛ زیرا نخست اینکه برخی طرفداران صرفه، شیعی بوده‌اند که اساساً مشکلی در خصوص توجیه معجزه و حادث‌بودن کلام خدا نداشتند و دیگر اینکه از هردو گروه اشاعره و معتزله کسانی بوده‌اند که به رأی مخالف باور خود گرایش داشته‌اند. جاخط، ابوعلی جبایی، ابوهاشم جبایی، واصل بن عطاء و برخی دیگر از شیوخ معتزله‌اند که به اعجاز بیانی قرآن باور داشتند و در مقابل، ابن حزم (اندلسی)، ابن‌سنان، خفاجی، جوینی و برخی دیگر از اشعریان، از نظریه صرفه طرفداری کردند (برای آگاهی بیشتر ر.ک: ابوزید، ۲۰۰۵، ص ۷۵-۱۳۷ / اسلطان، ۱۹۸۶، ص ۶۹-۷۵).

نه متن قرآن (ر.ک: سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۳۶-۳۸).

گذشته از این، در تاریخ جمع قرآن گزارش شده است که بین اصحاب در مورد دو سوره فلق و ناس اختلاف شده و برخی مانند /بن مسعود، قاری ممتاز، این دو سوره را در مصحفی که تنظیم کرده بود، نیاورد و باور او بر این بود که این دو سوره جزو قرآن نیست (معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۷۱) و اگر اعجاز قرآن به فصاحت و نظم آن بود، نباید در باره این دو سوره اختلاف پیش می‌آمد.

ب) تحدي قرآن به فصاحت و نظم می‌باشد (ر.ک: سید مرتضی، همان، ص ۳۹ و ۱۴۱۱، ص ۳۸۰-۳۸۱) و از آنجاکه گفته‌های فصیح عرب در نظم با قرآن هماهنگ نیست (نظم فصیح و ادبی آنها بیشتر نثر مسجع یا شعر بوده است)، ما نمی‌توانیم مشابهی مانند قرآن بیابیم؛ نه از باب اینکه در سطح قرآن نیست- زیرا ممکن است در فصاحت مانند قرآن باشد- بلکه از این باب که در چهارچوب مصدقاق شایسته برای معارضه قرار نمی‌گیرد؛ یعنی آنچه عرب فصیح پیش از تحدي آورده، چون با نظم قرآن که با نظم‌های شناخته‌شده کاملاً متفاوت است، همخوان نیست، نمی‌توان آن را مصدق اعراض دانست، هرچند از نظر فصاحت برابری کند (همان). همان‌گونه که نمی‌توان با شعر به معارضه یک خطابه رفت. بنابراین باید بگوییم عرب این پتانسیل را دارد که مانند قرآن را بیاورد، ولی به دلیل صرفه نمی‌تواند بیاورد.

### نقد و تحلیل دلیل یکم

دلیل یادشده که خود مشتمل بر جهات متعددی است، از زوایای گوناگونی قابل بررسی و نقد است.

۱. این ادعای کلی که در متون عرب اعم از نثر و نظم چیزی یافت می‌شود که با فصاحت قرآن برابری می‌کند، بدون ارائه هیچ‌گونه مصدقاقی رها شده است. ای کاش مدعیان برای اثبات گفته خود، دست‌کم یک مورد مثال می‌آورند تا دیگران بتوانند با چشمان باز و متکی به فهم و درک خود قضاوت کنند؛ زیرا قضاوت در این‌باره با دقت در متونی که از گذشته عرب به دست ما رسیده، به هیچ‌وجه با ادعای آنان همسو نیست (سبحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۳۴۴/معرفت، [بی‌تا]، ج ۳، ۱۷۳). شیخ طوسی، نویسنده تفسیر

معروف تبیان، نیز که در شرح کتاب جمل سید مرتضی، با ملاحظه نظریه‌ی وی، جانب صرفه را می‌گیرد، با توجه به همین نکته با واژه «يقولون» وجود مانند قرآن را به خود آنها نسبت می‌دهد<sup>\*</sup> (شیخ طوسی، ۱۴۰۰ق، ص ۱۶۶ / سبحانی، ۱۴۱۲ق، ج ۳، ص ۳۴۲). وی در تمہید الاصول فی علم الكلام که شرح جمل العلم و العمل سید مرتضی است، یادآور می‌شود که طرفداران صرفه معتقدند قرآن بر دیگر متون برتری دارد؛ لیکن میزان برتری آن را در حد اعجاز نمی‌دانند (طوسی، «تمہید الاصول فی علم الكلام»، نسخه المکتبة الشاملة، ص ۳۳۷-۳۳۸ / سبحانی، ۱۴۱۲ق، ج ۳، ص ۳۴۲). جالب اینکه باقلانی (متوفی ۴۰۳ق) در کتاب اعجاز القرآن با نادیده‌گرفتن تفاوت در نظم و باور به عدم مانع بودن آن از قیاس، تلاش کرده برخی از بهترین آثار بر جای مانده از شعرای جاهلی و محضرمی<sup>\*\*</sup> و بهترین خطبه‌های خطبای معروف را در مقایسه با قرآن و برای روشن شدن تفاوت و برتری آن، گزارش کند و حاصل کار آنچنان آشکار بوده که نیازی به توجیه مخاطب و روشن کردن تفاوت و برتری قرآن ندیده است. در این خصوص، افزون‌براین که آنها شاهدی ارائه نکرده‌اند، شاهد علیه ادعای آنان نیز وجود دارد و آن، اعتراف زبان‌شناسان معروف عرب درمورد بی‌همتایی قرآن در مقایسه با سایر متون عرب است. شاهدانی مانند ولی‌بن‌مغیره مخزومی که سخن پیامبر ﷺ را مشابه کلام انس و جن ندانسته است (ابن‌هشام، [بی‌تا]، ج ۱، ص ۲۹۳-۲۹۴) و نیز نصرین‌حارث، عتبة‌بن‌ربیعه، انس‌بن‌جناهه و برخی دیگر که بر برتری اعجاب‌آور قرآن شهادت داده‌اند و شهادت آنها در تاریخ ثبت شده است، یا شاهدانی بسان‌لبید شاعر که به لذت و حلاوت قرآن، شعرسروden را رها کرد و بسیاری دیگر که جمع‌آوری نظریات و سخنان آنان خود کتابی مستقل می‌طلبد (ر.ک: معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۷۷-۱۸۷).

۲. ادعای اینکه عرب پتانسیل معارضه داشت و اگر خدا مانع نمی‌شد (صرفه)، آنها موفق به معارضه می‌شدند، زمانی قابل طرح است که در نوشه‌های عرب پیش از

\* «ان القائلين باصرفة يقولون ان مثل ذلك كان في كلامهم و خطبهم، و انما صرفوا عن معارضته في المستقبل، فلا معنى لكونه افصح».

\*\* محضرم به کسی می‌گویند که بخشی از عمر خود را در عهد جاهلیت و بخشی دیگر را در دوره اسلامی سپری کرده باشد. (ر.ک: لغت نامه دهخدا، مدخل محضرم)

تحدى قرآن، متنی فصیح و بلیغ هم‌سنگ قرآن یافت شود که خاستگاه بروز چنین پنداری باشد، و گرنه ادعایی کاملاً بی‌دلیل خواهد بود و در نتیجه، رخدادن آن را لزوماً نمی‌توان به پای صرفه گذاشت و احتمال صحت و دخالت نظریه اعجاز درونی قرآن کاملاً منطقی و مسموع است.

۳. اینکه گفته شود تفاوت متنی معجز با متنی فصیح و غیرمعجز باید بیش از تفاوت متنی فصیح و متنی معمول یا ردیء باشد، حکمی ذوقی و بدون دلیل است؛ برای مثال، اگر فصیح‌ترین متن بشری امتیاز ۱۰۰ داشته باشد و نوشتۀ یک مبتدی ۳۰، امتیاز متن برتر بیش از سه برابر متن مبتدی است. حال اگر کسی متنی ارائه کند و امتیاز خارق العاده را بگیرد، هرچند فاصله آن تا ۱۰۰ کمتر از فاصله متن عالی تا مبتدی است (۷۰)، لیکن شرایط الحق به متن خارق العاده را دارد. مثال دیگر: اگر رکورد پرش با نیزه مثلاً ده متر باشد و یک فرد معمولی سه متر پرش کند، حال اگر پرش کسی به پانزده متر برسد، کار خارق العاده‌ای انجام داده، هرچند تفاوت کار او با بهترین پرش از تفاوت بهترین پرش با پرش متوسط، کمتر باشد. بنابراین تفاوتی که متخصصان آن را از حد توان معمول خارج بدانند، می‌تواند ملاک احتساب رتبه اعجاز برای متنی با تفاوت نه چندان زیاد با متنی فصیح و بشری باشد. البته همه این مسائل زمانی مطرح می‌شود که متنی با تفاوت اندک یافت شود که البته تاکنون یافت نشده و از سوی طرفداران صرفه نیز ارائه نشده است.

۴. اما درمورد معوذین و اقدام /بن‌مسعود/ بر فرض واقعی‌بودن و پذیرش این نسبت – مفسران پاسخی شایسته داده‌اند. علامه طباطبائی در تفسیر خود با طرح این شبه چنین پاسخ داده است: «آنها که گفته‌اند این دو سوره جزو قرآن نیست، نگفته‌اند که ساخته خود رسول خدا ﷺ است و از ناحیه خدای تعالی نازل نشده و نیز نگفته‌اند که مشتمل بر اعجاز در بلاغت نیست، بلکه تنها گفته‌اند جزو قرآن نیست که آن نیز قابل اعتنا نیست؛ زیرا تواتر علیه آن قائم است» (طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۲۰، ص ۳۹۴).

مؤید گفتار علامه، روایتی است که آن را سیوطی نقل کرده است: /حمد، بزار، طبرانی و /بن‌مردویه از طرق صحیح از /بن‌عباس و /بن‌مسعود روایت کرده‌اند که /بن‌مسعود دو سوره «قل اعوذ» را از قرآن‌ها پاک می‌کرد و می‌تراشید و می‌گفت: قرآن را به چیزی که جز و قرآن نیست، مخلوط نکنید، این دو سوره جزو قرآن نیست، بلکه تنها به این

منظور نازل شد که رسول خدا ﷺ خود را به آن دو حرز کند و /بن مسعود هیچ وقت این دو سوره را به عنوان قرآن نمی خواند (سيوطى، ۱۴۰۴، ج ۶، ص ۴۱۶).

سيوطى بعد از نقل اين حدیث می گويد: بزار گفته است احدی از صحابه /بن مسعود را در اين سخن پیروی نکرده است و چگونه می توانستند پیروی کنند، با اينکه به طرق صحيح از رسول خدا ﷺ نقل شده که آن حضرت در نماز اين دو سوره را می خواند و علاوه بر اين در قرآن کريم ثبت شده است (همان).

در تفسير قمی نيز به سند خود از /بويکر حضرمي روایت کرده که گفت: خدمت /ابي جعفر ع عرضه داشتم: /بن مسعود چرا دو سوره «قل اعوذ» را از قرآن پاک می کرد؟ فرمود: پدرم در اين باره می فرمود: اين کار را به رأي خود می کرده و گرنه آن دو از قرآن است (علی بن ابراهيم، ۱۳۶۷، ج ۲، ص ۴۵۰).

به نظر می رسد شأن نزول اين دو سوره - البته بنا بر صحيح دانستن آنها - موجب اشتباه /بن مسعود در خارج کردن اين دو سوره از قرآن شده است؛ وي گمان کرده اين دو سوره تنها برای برطرف کردن سحر از پیامبر ﷺ نازل شده است، نه اينکه نزول آن برای اين باشد که جزئی از قرآن قرار گيرد و افرون بر آن، از چنین خاصیتی نيز برخوردار باشد؛ مانند سوره حمد که ضمن جزو قرآن بودن آن، خاصیت شفاده را نيز دارد.

۵. سيد مرتضى و ديگر طرفداران صرفه بر اين باورند که تحدي قرآن به فصاحت و نظم است؛ زيرا تحدي در قرآن مطلق گذاشته شده و باید به عادت قوم در تحدي يكديگر بازگردد که آن بر پايه فصاحت و نظم است؛ از اين رو معارضه شعر به شعر است، نه به نظم و برعکس، معارضه نثری فاخر به نثری فاخر است، نه به نظم (رك: سيد مرتضى، ۱۳۸۷، ص ۳۹ و ۱۴۱، ص ۳۸۰-۳۸۱).

با توجه به اين مطلب و ماهیت صرفه، شايسته اين بود که تحدي به صرفه باشد، نه چيز ديگر (فصاحت و نظم). به بيان ديگر، صرفه دانستن وجه اعجز با تعين فصاحت و نظم به عنوان دامنه تحدي، همخوانی ندارد و به جای آن باید با خود صرفه تحدي می شد؛ برای مثال از مردم خواسته می شد اگر می توانند کاري کنند که ديگران کاري را که به طور معمول می توانند انجام دهند، نتوانند انجام دهند، نه اينکه در تحدي به سراغ چيزی روند که از سخن آن نیست!

## دوم- عدم تفوق پدیده بر پدیدآورنده

کلام، برخاسته از استعداد خود انسان است، پس چگونه ممکن است از انسان چیزی تراویش کند که خود او از درک آن عاجز بماند و برای خود او معجزه باشد؟ با اینکه فاعل، اقوای از فعل خویش و منشأ اثر، محیط به اثر خویش است. به عبارت دیگر، این انسان بود که کلمات را برای معانی وضع کرد و قرار گذاشت که فلاں کلمه به معنای فلاں چیز باشد، تا به این وسیله انسان اجتماعی بتواند مقاصد خود را به دیگران تفهیم نماید و مقاصد دیگران را بفهمد.

پس ویژگی کشف معنا در لفظ، یک ویژگی قراردادی و اعتباری است که انسان این ویژگی را به آن داده و محل است در الفاظ نوعی از کشف پیدا شود که قریحه خود انسان بدان احاطه نیابد و به فرضی که چنین کشفی در الفاظ پیدا شود - یعنی لفظی که خود بشر در برابر معنایی معین قرار داده، معنای دیگری را کشف کند که فهم و قریحه بشر از درک آن عاجز باشد - دیگر نمی‌توان آن را کشف و دلالت لفظی نامید (ر.ک: طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۱، ص ۶۹ / نیز ر.ک: سبحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۳۴۶ - ۳۴۷ صدرالمتألهین، ۱۵۷)

قبس

### نقد و تحلیل

این دلیل نیز در نهایت ضعف است؛ زیرا وضع و بهره‌برداری، دو دنیای مستقل از یکدیگرند. آیا لزوماً کسی که ماشین می‌سازد، باید بهترین راننده نیز باشد؟ یا اساساً باید بتواند رانندگی کند؟ آیا آهنگری که شمشیر می‌سازد، باید شمشیرباز هم باشد؟! آیا سازنده فلوت باید خود برترین فلوت زن نیز باشد؟! توضیح اینکه انسان برای اینکه بتواند معنایی را با سخن به دیگران منتقل کند، باید از سه موهبت برخوردار باشد: نخست، باید از گنجینه واژگان و معانی آنها آگاهی کافی داشته باشد. سخن‌گفتن هر کسی با اندوخته واژگانی او رابطه مستقیمی دارد و هر قدر گنجینه واژگانی غنی‌تر و انتقال ذهن سریع‌تر باشد، حاصل کار در صورت فراهم‌بودن دو موهبت دیگر، بهتر خواهد بود.

نیاز دوم برای سخن‌گفتن، مفاهیم و معانی است. انسانی که چیزی برای گفتن ندارد،

نمی‌تواند سخن ارزشمندی بگوید و ورای هر سخن ارزشمندی، معنایی ارزشمندی قرار دارد. بنابراین اگر منکر قرآن می‌خواهد مانند قرآن را بیاورد، باید معانی و مفاهیم عالی و ارزشمندی در ذهن داشته باشد تا آنها را با کمک دو موهبت دیگر عرضه کند. نیاز و موهبت سوم برای سخن‌گفتن، شناخت قالب‌ها و اسلوب‌های سخن و تنوع و کارکردهای آنهاست که ارتباط مستقیم با تجربه و استعداد و دانش آدمی دارد و البته آنچه را نمی‌توان انکار کرد، تفاوت فراوان انسان‌ها در این امر است. آیا همگان می‌توانند بسان سعادی شیرازی کلماتی که همه از آنها و معانی آنها آگاهاند، در قالبی که او ریخته، بروزند و بسان او شعر بگویند؟

درباره واژگان و اسلوب‌ها باید توجه داشت که وضع آنها به دست یک نفر یا چند نفر صورت نگرفته، بلکه موهبت الهی در آموزش زبان به انسان و تکامل آن در گذر زمان که آن نیز به موهبت الهی است، موجب فراهم شدن بستری چنین گسترده شده است؛ از این رو کسی در سخن تسلط کامل و بی‌مانند دارد که به وضع‌های گوناگون بشر در طول تکامل یک زبان و همه ظرفات‌های آن، آگاهی کامل داشته و آگاهی در ذهن او حاضر باشد که چنین امری بر افراد معمول از نظر عرف محال است.

### سوم- تکرارهای قرآن نشانهٔ حقانیت صرفه و بطلان اعجاز بیانی

اگر فرض شود بین ترکیب‌های کلام، الگویی یافت شود که به حد اعجاز برسد - یعنی اعجاز به بлагت باشد، نه صرفه - این فرض بدین معناست که هر معنای مطلوبی را می‌توان با قالب‌های کلامی گوناگونی بیان کرد که برخی از این قالب‌ها در حد کمال و برخی ناقص و یکی از این قالب‌ها از همه برتر و در حد اعجاز باشد و لازمه این فرض، آن است که هر معنای مطلوب را تنها می‌توان با یک قالب معجز بیان کرد. این در حالی است که قرآن گاه یک معنا - بهویژه در قصص قرآنی - را با چند قالب بیان کرده است و این، نشان می‌دهد که اعجاز قرآن به بлагت نیست؛ زیرا اگر به بлагت می‌بود، برای هر معنا تنها یک قالب یافت می‌شد که چنین نیست (برای آگاهی بیشتر ر.ک: طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۱، ص ۶۸ - ۷۲).

## نقد و تحلیل

این دلیل نیز پذیرفته نیست؛ زیرا می‌پرسیم بر چه اساسی چند قالب که در مرتبه بلاغی با هم متفاوت‌اند، نمی‌توانند فوق بشری و خارق‌العاده باشند و چه مانعی بر سر راه چنین فرضی قرار دارد؟

افزون بر این، بر فرض ناپذیرفتنی، برخی قالب‌های قرآن در حد اعجاز نباشد، مگر تحدي قرآن به تک‌تک آیات یا بخشی از سوره‌هast که چنین مشکلی پیش آید؟ تحدي دست‌کم به یک سوره است و هیچ دو سوره‌ای در قرآن یافت نمی‌شوند که همه مطالب آنها و نیز الفاظ آنها مانند هم باشد.

## چهارم- برخی آیات قرآن

ظواهر برخی آیات بر نظریه صرفه دلالت دارد؛ آیاتی مانند:

- «وَإِذَا تُلِيَ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا قَالُوا قَدْ سَمِعْنَا لَوْ نَشَاءُ لَقُلْنَا مِثْلَ هَذَا إِنْ هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ»؛ و هنگامی که آیات ما بر آنها خوانده می‌شود، می‌گویند: "شنیدیم [چیز مهمی نیست] ما هم اگر بخواهیم مثل آن را می‌گوییم، اینها همان افسانه‌های پیشینیان است!" (انفال: ۳۱).

۱۵۹  
قبس

استدلال‌کننده به این آیه می‌گوید: اگر قرآن از اعجاز بیانی برخوردار بود، منکران یادشده در آیه نمی‌گفتند اگر بخواهیم مانند آن را می‌گوییم، بنابراین تعبیر یادشده بر توانایی آنها دلالت دارد و اگر نتوانستند، به جهت صرفه است (ر.ک: معرفت، [بی‌تا]، ص ۱۷۰).

- «سَأَصْرِفُ عَنْ آيَاتِي الَّذِينَ يَتَكَبَّرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَ إِنْ يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا وَ إِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا وَ إِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الْغَيِّ يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَّابُوْ بِآيَاتِنَا وَ كَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ»؛ بهزادی کسانی را که در زمین به ناحق تکبیر می‌ورزند، از آیات خود، منصرف می‌سازم! آنها چنان‌اند که اگر هر آیه و نشانه‌ای را ببینند، به آن ایمان نمی‌آورند. اگر راه هدایت را ببینند، آن را راه خود انتخاب نمی‌کنند و اگر طریق گمراهی را ببینند، آن را راه خود انتخاب می‌کنند! [همه آنها] به خاطر آن است که آیات ما را تکذیب کردند و از آن غافل بودند (اعراف: ۱۴۶).

استدلال‌کننده «سَأَصْرِفُ» را به معنای بازداشت‌کننده تکوینی از معارضه و مقصود از «آیات»

را آیات قرآن دانسته و نظریه صرفه را نتیجه گرفته است (ر.ک: همان، ص ۱۷۱).

## نقد و تحلیل

درباره آیه نخست باید گفت از اتفاق، گفته آنان خود شاهدی بر اعجاز بیانی است؛ زیرا قرآن برترین مصدق سهل و ممتنع است و در تعریف سهل و ممتنع آمده است: «[سهل و ممتنع] آن است که ربط کلام و سیاق را آسان نماید، اما مانند آن، هر کس نتواند گفت به سبب سلاست و جزال و گنجانیدن معانی بسیار در الفاظ اندک» (تهاونی، ۱۹۶۷، ص ۷۶۶). «قطعه‌ای (شعر یا نثر) که در ظاهر آسان نماید، ولی نظیر آن گفتن، مشکل باشد» (ر.ک: معین، ۱۳۷۶). در مورد قرآن نیز چنین است؛ آنان در وهله نخست آن را قابل معارضه می‌دیدند، ولی هنگامی که در آن دقیق می‌شدند و با بهترین گفته‌های خود مقایسه می‌کردند، آن را بسیار فراتر می‌یافتد؛ آسان که در آوردن مانند آن فرو می‌مانندند. این تفسیر، خود شاهدی بر اعجاز بیانی قرآن است و یا دست کم استدلال آنها به آیه را مخدوش می‌کند.

از سوی دیگر، می‌توان گفت اگر عامل بازگشت آنان صرف و منع الهی باشد، آنان می‌بايست به این معما می‌رسیدند که چه شده ما خود را توانای بر آوردن معارضه می‌بینیم، ولی نمی‌توانیم مانند آن را بیاوریم! اما چنین مطلبی از آنها نقل نشده، بلکه اقرارهای آنان بر شگفتی‌شان از قرآن خبر می‌دهد. گذشته‌از آن، این احتمال نیز وجود دارد که برخی منکران و مدعیان یادشده در آیه، این ادعا (لو نشاء لقنا مثل هذا) را از باب رجزخوانی و کمنیاوردان مطرح کرده باشند که کمترین اثر این احتمال، سلب اطمینان استدلال‌کنندگان به این آیه است.

در مورد آیه دوم باید دانست که اولاً، برای آن، تفسیرهای گوناگونی وجود دارد و جریان صرفه از جمله مصاديق اخص یکی از آنهاست.\* بنابراین نمی‌توان برای اثبات

\* «سَأَصْرِفُ عَنْ آيَاتِ الَّذِينَ يَنْكَبُرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ». در معنای این جمله چند وجه گفته شده است. سیوطی در در المثلوث روایتی آورده که «سأَصْرِف» را مربوط به فهم مخاطبان می‌داند؛ یعنی بر اثر گناه، آنان را از فهم آیات محروم می‌کنم (سیوطی، ۱۴۰۴، ج ۳، ص ۱۲۷). این معنا را که با ظاهر آیه هماهنگ است، بسیاری از مفسران پذیرفته‌اند (برای نمونه: ر.ک: مکارم، ۱۳۷۴، ج ۶، ص ۳۶۷). مرحوم طبرسی در *مجمع البيان* پنج وجه آورده است که به اختصار عبارت‌اند از: ۱. مردم متکبر را از

صرفه به آن تمسک جست؛ ثانیاً، خدای متعال می‌فرماید: «سأصْرِفُ» یعنی به‌زودی منصرف می‌کنم و مفهوم آن این است که در زمان نزول سوره اعراف، صرفهای در کار نبوده است. سوره اعراف در جدول ترتیب نزولی سی و نهمین سوره است (معرفت، [بی‌تا]، ج ۱، ص ۱۶۹ / بازرگان، ۱۳۸۶، ص ۵۶۵-۵۶۶). بنابراین سال‌ها پس از بعثت نازل شده است. بدین ترتیب، این سؤال مطرح می‌شود که چرا در این مدت دشمنان مانند قرآن را نیاوردند، در حالی که انگیزه شدید در میان اعراب حتی بدون تحدي وجود داشته است؟

#### پنجم- نقل قول‌های قرآن و نارسایی شواهد اعجاز بیانی

یکی از طرفداران نظریهٔ صرفه، ابن حزم اندلسی (متوفای ۴۵۶ق) است. وی برای این نظریه دو استدلال آورده که خلاصه آنها به قرار ذیالت است:

الف) کسانی که اعجاز قرآن را در بیان و بلاغت آن می‌دانند، تنها با ذکر نمونه‌های خواسته‌اند مخاطبان ناآگاه خود را فریفته و آنها را بر گفتار خویش اقناع کنند؛ درحالی که راز اعجاز قرآن در بیرون از آن نهفته است. ما در پاسخ آنها می‌گوییم: آیا شما - برای مثال - آیه «إِنَّا أُوحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أُوحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَالْبَيْنَ مِنْ بَعْدِهِ وَأُوحَيْنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَعِيسَى وَأَيُوبَ وَيُونُسَ وَهُرُونَ وَسُلَيْمانَ وَإِعَادَتْنَا دَأْوَدَ زُبُورًا» (نساء: ۱۶۳) را معجزه می‌دانید یا خیر؟ اگر انکار کنید که اعجاز قرآن را انکار کرده‌اید و اگر تأیید کنید، می‌پرسیم: آیا این آیه از نظر شما در اعلیٰ درجه بلاغت است؟ اگر تأیید کنید، سخن گزافی گفته‌اید و اثبات آن بر عهده شماست؛ زیرا این آیه صرفًا مشتمل بر نام‌های برخی پیامبران است و نمی‌توان آن را در اعلیٰ مراتب بلاغت حاکم داد.

اینکه به وسیله آیات من کسب عزت و احترام کنند، محروم می‌سازم... . ۲. یعنی آنها را از معجزات دیگر که برای انبیا ظاهر می‌سازم، محروم خواهی ساخت... . ۳. دروغگویان و متکبران را از آیات و معجزات خود منع می‌کنم و آنها را به انبیای خود اختصاص می‌دهم... . ۴. آنها را از اینکه دلالت‌های آیات مرا باطل کنند و به آن زیانی برسانند، منع می‌کنم... . ۵. یعنی متکبران را به وسیله هلاک کردن یا به وسیله‌ای دیگر، از ابطال آیات و منع تبلیغ باز می‌دارم تا نتوانند زیانی به آیات و مبلغان برسانند... (طبری، ۱۳۷۲، ج ۴، ص ۷۳۶).

ب) می‌دانیم که هر سخنی غیر از قرآن، معجزه به شمار نمی‌رود و قابل هماورده است و از سویی، می‌دانیم که در قرآن بسیار شده که خدای متعال سخن دیگران را در ضمن کلام خود نقل کرده و پرده اعجاز بر آن کشیده است؛ از این رو تنها گزینه‌ای که می‌تواند توجیه‌گر این تناقض باشد، این است که خدای متعال اعجاز این‌گونه سخنان را با صرفه برقرار کرده است و این، برهانی تمام به شمار می‌رود که در کنار آن، به هیچ دلیل دیگری نیازی نیست (ر.ک: معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۴۶—۱۴۸ به نقل از: ابن‌حزم اندلسی، ۱۴۱۶، ج ۳، ص ۱۷—۱۹).

### نقد و تحلیل

اولاً، اشکال ابن‌حزم برخاسته از این انگاره نادرست است که خدای متعال به همه آیات قرآن تحدى کرده است؛ در حالی که تحدى قرآن حداقل به یک سوره است و نه به یک آیه. بنابراین این استدلال از همان ابتدا نادرست می‌باشد.

ثانیاً، ادعای اینکه قائلان به اعجاز بیانی خواسته‌اند با تنها نمونه‌هایی سخن خویش را اثبات کنند، ستمی به آن‌هاست؛ چراکه عرف نویسنده‌گان این است که هر بحث از مباحث خود را با نمونه‌هایی همراه می‌کنند و اگر قرار باشد برای هر بحثی همه نمونه‌ها جمع آوری شود، می‌بایست به جای یک جلد کتاب، ده بیست جلد کتاب عرضه شود که حتی در دنیا کنونی نیز که امکانات آن بسیار وسیع‌تر از گذشته است، پسندیده نیست. البته امروزه که برخی تکنگاری‌های اعجاز قرآن با موضوع‌هایی محدودتر نگاشته شده‌اند، جمع آوری نمونه‌های قرآنی در آن‌ها به مراتب بیشتر از گذشته است.

ثالثاً، نقل قول‌های قرآن حکایت مضمون کلام است، نه عین آن؛ چنان‌که می‌بینیم آیات مربوط به نقل قول‌ها و آیات پیشین و پسین آنها متناسب‌اند و افزون بر این، گویش برخی کسانی که از آنها قولی روایت شده، عربی نبوده است.

رابعاً: از نظر علم بدیع در آیه، صنعت «اطراد» وجود دارد. منظور از اطراد چینش نام‌های متعدد پشت‌سر هم است؛ به گونه‌ای که نه تکلف و ناموزونی پدید آید و نه حشوی راه یابد (معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۷۵/المصری، ۱۹۵۷م، ص ۱۴۱). با توجه به این

نکته، اگر کسی در خود شکی راه می‌دهد و یا می‌خواهد این معنا را به‌خوبی درک کند، می‌تواند با توجه به اینکه در یک آیه تحدى وجود ندارد، تلاش کند مفهوم آیه و همان دوازده نام را که در آیه آمده، در چینشی دیگر قرار دهد که زیباتر و با سیاق آیات سازگار باشد!

### ششم- انکار صرفه مساوی با ناکامی در برابر شبیهه غیرالهی بودن قرآن

این شبیهه را که مستمسک متأخرین نیز می‌باشد (جعفری، ۱۳۸۹، ص ۲۵)،  
<http://www.jafarinia.com> بخش «کتاب‌های دیگر» ظاهراً نخست سید مرتضی در الذخیره (ص ۳۸۶-۳۸۵) و الموضع (ص ۱۳۷-۱۳۸) مطرح و بسیار بر آن تأکید کرده است. توضیح مطلب - به‌طور خلاصه - این است که اگر اعجاز قرآن به صرفه نباشد، یعنی قائل نباشیم که خدا مانع جن و انس و ملک می‌شود که مانند قرآن را بیاورند، این احتمال وجود دارد که یکی از جن‌ها، یا موجوداتی دیگر مانند فرشتگان، قرآن را ساخته و برای فریب بشر ارائه کرده باشد و از آنجاکه ما به میزان فصاحت و توانایی آنها آگاهی نداریم، نمی‌توانیم این احتمال را مردود بدانیم.

۱۶۳

قبس

### نقد و تحلیل

در پاسخ می‌گوییم:

اولاً، چنان‌که برخی منکران اعجاز بیانی نیز توجه کرده‌اند (قبانچی، [بی‌تا]، صص ۷۸ و ۸۸-۸۷)، این اشکال در مورد صرفه نیز جاری است؛ از کجا معلوم که صرف‌کننده، جن یا ملک نباشد؟ مگر ما به همه ظرفیت‌های جنیان آگاهی داریم و از توانایی فرشتگان باخبریم که به محض صرف از معارضه، به الهی بودن قرآن قطع حاصل کنیم؟ ثانیاً، فاعل معجزه می‌تواند فرشته یا حتی خود پیامبر به اذن خدا باشد (ر.ک: آل عمران: ۴۹ / رعد: ۳۸ و ...). بنابراین با اثبات خرق عادت و تطابق معجزه با ادعای آورنده و ادعای نبوت، ادعای مدعی نبوت و الهی بودن آن اثبات می‌گردد. در مورد قرآن، از طریق برتری فوق عادت بیان قرآن بر گفته‌ها و نوشته‌های عرب، خارق العاده، معجزه و الهی بودن آن اثبات می‌گردد، خواه فعل خدا باشد یا فعل فرشته. البته پس از اثبات خارق العاده بودن و

## بیت

پذیرش ادعای آورنده، به سراغ خود قرآن رفته و در متن قرآن می‌یابیم که الفاظ قرآن نیز از خداست و کس دیگری در این مورد دخالت ندارد و این دریافت را با تصریح‌های آورنده مقایسه کرده، کاملاً مطابق می‌یابیم و از این رهگذر اثبات می‌شود که قرآن معجزه‌الهی و الفاظ آن نیز وحیانی و آورنده آن کاملاً صادق است. اما اینکه چگونه می‌توان اطمینان یافت که مثلاً جن یا فرشته‌ای برای گمراهی ما پدیده‌ای معجزه‌گون به دست کسی که دانسته یا ندانسته مدعی نبوت است، ظاهر نمی‌کند، می‌توان به قاعدة لطف و اطمینان کلی تمسک کرد.

توضیح اینکه قانون لطف دو قسم است: گاه از نوع لطف محصل است؛ یعنی لطفی که در صورت نبود آن، مکلفان از هدایت و غرض متعلق لطف، به طور قطع باز مانند. مثال روشن این لطف، ارسال پیامبران برای هدایت بشر و نیز دادن قدرت به بشر برای انجام تکالیف است. این لطف به اتفاق دانشمندان برای اتمام حجت بر مکلفان، بر خدا لازم است. گاه نیز لطف از نوع مقرّب است؛ یعنی بشر بدون آن گمراه نمی‌شود؛ لیکن وجود چنین لطفی می‌تواند به روند حرکت تکاملی او سرعت و اطمینان بخشد که البته خود آن نیز انواعی دارد (سبحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۵۱-۵۳) و از بحث ما خارج است. اما لطف مورد بحث، از نوع لطف محصل است؛ یعنی اگر شخصی که شرایط عمومی\* پیامبری را دارد و احوال، رفتار و گفتار او به‌گونه‌ای است که مردم را به شک و تردید نمی‌اندازد، ادعای نبوت کند و معجزه‌آورده و تحدي کند، می‌توان حکم کرد که او درست می‌گوید؛ زیرا در غیر این صورت - چون باب علم بر مکلف بسته است - حجت الهی تمام نیست و خدا نمی‌تواند ملکف را بازخواست کند؛ از این رو اگر هیچ راهی برای مکلف نباشد، بر اساس لطف محصل بر خداست که کشف حقیقت کند و اگر مدعی دروغ‌گوست، او را رسوا نماید.

---

\* برخی جمع قرائی و شواهد را برای اثبات نبوت کافی و آن را راه مستقیم برای اثبات نبوت دانسته‌اند (سبحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۱۱۷-۱۱۹) که طبق این نظریه، قانون لطف الهی حتی بدون معجزه لازم می‌آید، ولی بنا بر قولی که جمع قرائی را در کنار معجزه لازم می‌شمارد، از آنجاکه نبوت اثبات نمی‌شود، قانون لطف (لطف محصل) جاری نمی‌شود، بلکه از آنجاکه در این فرض نیز بسیاری از مکلفان گرفتار اشتباه می‌شوند، از باب لطف مقرب نیز کشف حقیقت بر خدا لازم می‌شود.

## کاستی‌های دیگر این نظریه

تا اینجا مهم‌ترین دلایل نظریه صرفه بررسی و نقد شد، لیکن باید دانست این نظریه مشکلات دیگری نیز دارد که لازم است مورد توجه قرار گیرد. این کاستی‌ها ممکن است از جهاتی با برخی نقدهای مطرح شده در مورد دلایل اثباتی این نظریه هم‌پوشی داشته باشد؛ از این رو تلاش می‌شود تنها به مسائلی پرداخته شود که تکرار نداشته باشد، مگر در موارد اندکی که تکرار آن با مطلب تازه‌ای همراه است.

### یکم- سلب امتیاز از قرآن

یکی از پیامدهای نظریه صرفه، خروج قرآن کریم از دایره اعجاز است که خلاف اجماع و باور قاطبه مسلمانان می‌باشد (ر.ک: سید مرتضی، ۱۴۱۱، ص ۳۸۲).

باقلانی با طرح این پیامد، یادآور می‌شود که این سخن به معنای کاستن از اهمیت و ارزش قرآن کریم است. به تعبیر دیگر، نظریه صرفه وجه خارق العاده‌بودن را از درون قرآن به خارج آن منتقل می‌کند (ر.ک: باقلانی، [سی‌تا]، ص ۳۰).

۱۶۵

### نقد و تحلیل

در مقام دفاع از نظریه صرفه و رد این اشکال گفته‌اند: اولاً، ادعای اجماع در مسئله مورد اختلاف دانشمندان کلامی جایز نیست. ثانیاً، اتفاق تنها بر این مقدار است که قرآن بیانی ممتاز داشته و بر صدق آورنده خود دلالت دارد و بشر نمی‌تواند مانند آن را بیاورد و دیگر اتفاق یادشده شامل کیفیت دلالت نمی‌شود (سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۲۶۰). ثالثاً، لفظ «معجز» یک معنای لغوی دارد و یک معنای عرفی. در معنای لغوی، معجز خود باید خارق العاده بوده و سایر شرایط را داشته باشد، حال آنکه در معنای عرفی صرف دلالت کردن بر صدق آورنده آن کافی است و قرآن از این اندازه دلالت برخوردار است، هرچند این دلالت به صرفه باشد. پس از نظر عرف، قرآن معجزه به شمار می‌رود (برای آگاهی بیشتر ر.ک: سید مرتضی، ۱۴۱۱، ص ۳۸۲).

### نقدی بر نقد

بخش‌هایی از این دفاعیه پذیرفتی نمی‌نماید؛ زیرا سخن در مورد محدودش شدن دلالت

بر صدق - از طریق خود قرآن یا امری خارج از آن - یا چگونگی اطلاق لفظ اعجاز بر قرآن نیست؛ بلکه - همان‌گونه که باقلاً و بسیاری دیگر اذعان کرده‌اند - سخن بر تنقیص قرآن و کاستن از ارزش ذاتی آن است. اگر قرآن برتری خارق العاده داشته باشد، برای اثبات اعجاز تمسک به صرفه منطقی نمی‌باشد. سید مرتضی سخنی دارد که در خور تأمل است:

أنا قد بینا مقارنة كثیر من القرآن لافصح كلام العرب في الفصاحة ولها خفي الفرق علينا من ذلك و ان كان غير خافٍ علينا الفرق فيما ليس بينهما هذا التفاوت الشديد فلو لا ان النظم معتبر لعارضوا بفصيح شعرهم و بليةن كلامهم. فأما الذي يدل على أنهم لولا الصرف [لعارضوا]،انا قد بینا في فصاحة كلامهم ما فيه كفايه [؟] و النظم لا يصح فيه التزايد و التفاضل و لهذا يشتراك الشاعران في نظم واحد لا يزيد احدهم فيه على صاحبه و ان زادت فصاحتة على فصاحة صاحبه. و اذا لم يدخل في النظم تفاضل فلم يبق الا ان يكون الفضل في السبق اليه و هذا يقتضي ان يكون السابق ابتدأ الى نظم الشعر قد أتى بمعجز و أن يكون كل من سبق الى عروض من أغار عليه و وزن من أوزانه كذاك و معلوم خلافه (سید

مرتضی، ۱۴۱۱، ص ۳۸۱).

سید مرتضی در این عبارت بیان می‌کند که اولاً، در گفته‌های عرب چیزهایی یافت می‌شود که در فصاحت با قرآن برابر است و ثانیاً، نظم در معارضه معتبر است و اگر معتبر نبود، عرب می‌توانست مانند قرآن را ارائه نماید.

این کلام ضمن اینکه به خوبی مؤید سخن ناقد است، اشکال مهم دیگری نیز دارد و آن، اعتبار نظم در معارضه است؛ زیرا هیچ اشکالی ندارد که برتری کلی یک کلام را ملاک معارضه بگیریم و به قول استاد معرفت، به جای نظم و فصاحت، «فضیلت کلام» ملاک معارضه باشد (معرفت، [بی‌تا]، ج ۳، ص ۱۷۹). بنابراین هرچند با نظریه صرفه از نتایج اعجاز قرآن کریم برخورداریم - که اثبات صدق آورنده و الهی‌بودن آن است - نمی‌توانیم از دست رفتن ارزش ذاتی قرآن در نظریه صرفه نسبت به فرضیه رقیب را انکار کنیم؛ چنان‌که گفتار سید مرتضی به خوبی بر آن دلالت می‌کرد.

افزون بر این، بر نفی خارق العاده‌بودن بیان قرآن در ادعای ایشان نیز نقد وارد است؛ زیرا باید در نظر گرفت که مخالفان زیان‌شناس صدر اسلام و موافقان به خوبی به اعجاز بیانی آن پی برده و بارها این دریافت را منعکس کرده‌اند که تاریخ برخی از آنها را

روایت کرده است؛ مانند آنچه از ولید نقل شده که هرگونه شباهت بین قرآن و کلام جن و انس را انکار می‌کند (ر.ک: ابن‌هشام، [بی‌تا]، ج ۱، ص ۲۹۳–۲۹۴). بنابراین آنچه مردم زمان نزول به آن باور و بر آن اتفاق داشتند، امتیاز و خارق العاده‌بودن خود قرآن بوده است، نه شگفتی صیرف.

## دوم- لزوم حیرت از خویشتن به جای حیرت از بیان قرآن

اگر نظریهٔ صرفه درست بود، عرب زمان نزول باید به جای حیرت‌کردن از فصاحت و بلاغت و نظم قرآن، از خود در شگفت شود که چه شده کاری که از ما برمی‌آید و برای ما معمول است، اینک از ما ساخته نیست؟ و به این ترتیب عذری برای خود می‌تراشیدند و از شأن قرآن می‌کاستند (سید مرتضی، ۱۳۸۷، ص ۲۶۶ / سبحانی، ج ۳، ص ۳۴۸). جرجانی در این‌باره آورده است: «البته این گمان‌های زشت که ذکر آنها گذشت، دامان اصحاب صرفه را نیز می‌گیرد؛ بدین معنا که اگر عجز آنها از معارضه با قرآن و آوردن مانند آن از آن‌جهت نبوده که قرآن فی نفسه معجزه است، بلکه از آن‌جهت بوده که این عجز بر آنها مستولی شده و اراده و افکارشان از تنظیم کلامی مانند قرآن ناتوان و مغلوب از معارضه گشته است – و به‌طور خلاصه، حال و موقعیت آنها مانند کسی است که علم به چیزی را که داشته، از دست داده و میان او و کاری که انجامش برای او آسان بوده، مانع ایجاد شده است. اگر مطلب این بوده – البته سزاوار آن نیز بوده که اعجاز قرآن بر آنها عظیم ننماید و چیزی موجود نباشد که دلالت کند آنها اعجاز را بزرگ شمرده‌اند و از قدرت تأثیر و نفوذ قرآن و کمال عظمت آن سخت در تعجب مانده‌اند و باید تعجب آنها از عجزی باشد که بر آنها مستولی شده و از تغییر حالی باشد که در آنها پدید آمده و میان آنها و مطلبی که بر آنها سهل بوده، مانع ایجاد شده است و خلاصه، تعجب آنها باید از این باشد که چرا بایی که برای آنها باز بوده، بسته شده است. آیا این مطلب را تصور کرده‌اید که اگر پیامبری به قوم خود بگوید: «نشانهٔ پیامبری من این است که من دستم را بر سر خود می‌گذارم و همهٔ شما از اینکه بتوانید دست خود را بر سرتان بگذارید، ممنوع [و ناتوان] می‌باشد» و حقیقت امر همان باشد که آن پیامبر گفته است، آیا تعجب قوم او از چه چیز است؟ آیا از این است

که پیامبرشان دست خود را بر سر گذاشته یا از این است که آنها عاجزند دست خود را بر سرشان بگذارند؟» (جرجانی، ۱۴۲۸، ص ۳۷۳).

### سوم- تعارض با آیه ۸۸ سوره اسراء

نظریهٔ صرفه با آیه ۸۸ سوره اسراء که دربارهٔ تحدي قرآن است، مخالفت دارد. در آیه یادشده می‌خوانیم: «قُلْ لَئِنِ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَ الْجِنُّ عَلَى أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِيَعْضُ ظَهِيرًا»؛ به آنها بگو اگر تمام انسان‌ها و پریان اجتماع و اتفاق کنند تا همانند این قرآن را بیاورند، قادر نخواهند بود، هرچند به یاری یکدیگر بشتابند. به مقتضای مباهاتی که در آیات تحدي وجود دارد، اعجاز قرآن درونی و ذاتی خواهد بود، نه بیرونی؛ زیرا فرض وجه اعجاز خارج از قرآن با مباهات به قرآن ناسازگار است و به بیان روشن‌تر، چگونه می‌توان به پدیده‌ای افتخار کرد که امتیازی جز این ندارد که خالق آن مانع دیگران می‌شود که مانند آن را بیاورند؟! (ر.ک: معرفت، [بی‌تا]، ج ۳، ص ۱۸۹ / سیحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۳۴۷).

از سوی دیگر، عبارت «قُلْ لَئِنِ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَ الْجِنُّ» برخلاف این نظریه شهادت می‌دهد؛ زیرا به کاری اشاره دارد که راه آن، آماده‌شدن و هماهنگی و تلاش و کوشش است که نظریهٔ صرفه با آن ناسازگار می‌باشد (خطابی، [بی‌تا]، ص ۲۳).

### چهارم- ورود نقش به فصاحت عرب و شخص پیامبر

یکی از پیامدهای طبیعی صرفه، واردشدن نقش در فصاحت عرب و حتی شخص پیامبر است (ر.ک: سیحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۳۴۹).

### توضیح و تحلیل

توضیح اینکه سلب علوم لازم برای موفقیت در هماوردی قرآن، یکی از معانی صرفه است که بر اساس آن، لازم است به طور طبیعی ادبیان و سخنوران ورود خلل و کاستی را در زبان خود به خوبی احساس کنند. این ورود کاستی حتی در فصاحت پیامبر اکرم نیز قابل طرح است و در این صورت می‌توان گفت که ورود نوعی کاستی در فصاحت مردم و بهویژه ادبی، شعری و سخنوران از پیامدهای اعجاز قرآن است! چیزی که

گمان نمی‌شود حتی مریدان این نظریه نیز پیامدهای پذیرش آن را پذیرند و یا دلیلی برای آن بیاورند. این مسئله اگر واقعیت می‌یافتد، ضمن نزدیک شدن اتهام پیامبر ﷺ به سحر،<sup>\*</sup> می‌بایست از مقایسه آثار قبل از نزول قرآن و پس از آن قابل دریافت می‌بود و گزارش‌های تاریخی آن نیز باقی می‌ماند و بسان موضوعات و اخباری به مراتب ساده‌تر و معمولی‌تر که باقی مانده، برای ما نقل می‌گردید؛ لیکن در هیچ منبعی مطلبی مؤید این انگاره یافت نمی‌شود و اگر یافت می‌شد، طرفداران صرفه آن را علم کرده و به آن احتجاج می‌نمودند.

گذشته از این، به طور طبیعی ادبی غیرهمسو و حتی همسو باید به پیامبر ﷺ می‌گفتند که آیین تو به جای ترقی و شکوفاکردن، باعث از دست‌رفتن هنرمندی ما شده و آیا زینده خداست که اعجازش را با نقض دائمی در دیگران ارائه کند؟! و این، به معنای رسیدن به یک خواسته از بدترین راه است و البته چنین چیزی نقل نشده است. باز می‌افزاییم که این پیامد با روش و منش خود قرآن نیز سازگاری ندارد؛ قرآن که همواره همگان را به تفکر و ارتقای دانش فرا می‌خواند، خود برای اثبات خویش به سرکوب علمی دیگران و منع از بروز و ظهور استعدادها متولّ می‌شود که البته این انگاره به هیچ‌وجه پذیرفتی نمی‌نماید. برای تقریب به ذهن مثالی می‌آوریم: زیاد به عمر و می‌گوید: تو نمی‌توانی مانند من بنویسی! عمر و پاسخ می‌دهد: این چه حرفی است که می‌زنی؟! من هرگاه بخواهم بنویسم، می‌نویسم. عمر و می‌خواهد بنویسد، قلم به دست می‌گیرد و کاغذ را پیش می‌کشد که ناگاه زید محکم به دست او می‌زند و همین طور ادامه می‌یابد؛ یعنی هرگاه عمر و می‌خواهد چیزی بنویسد، زید مانع او می‌شود و بدین ترتیب، روزگار می‌گذرد و زید با افتخار مدعی می‌شود که دیدید گفتم عمر و نمی‌تواند مانند من بنویسد!<sup>\*</sup>

\* بهویژه که با این فرض می‌بایست علت اتهام به سحر را نیز بیان کنند و حال اینکه نه تنها چنین نبوده است که گزارش‌های تاریخی در مسیر عکس آن است و علت سحر را در متن قرآن جست‌جو می‌کند و در مجموع خلاف این انگاره است.

\* درک این واقعیت از سوی عمر و القای آن و دفاع از خود است و به این ترتیب مباحثاتی برای زید باقی نمی‌ماند؛ مطلبی که در شماره قبل بدان اشاره شد.

## پنجم- لزوم وجود متنی همسنگ قرآن از عرب جاهلی

پیرو دلیل پیشین می‌بایست بر فرض صرفه، در آثار عرب پیش از بعثت آثاری در حد قرآن یافت می‌شد؛ در حالی که خبری از چنین متنی شگفت در دست نیست. باقلانی در این‌باره آورده است:

«علی انه لو كانوا صرفوا على ما ادعاه لم يكن من قبلهم من اهل الجاهلية مصروفين عمما كان يعدل به في الفصاحة والبلاغة وحسن النظم وعجب الرصف لأنهم لم يتحدوا اليه ولم تلزمهم حجته. فلما لم يوجد في كلام من قبله مثله، علم أن ما ادعاه القاتل "بالصرفه" ظاهر البطلان» (باقلانی، [بی‌تا]، ص ۳۰).

### نقد و تحلیل

استدلال باقلانی را مرحوم آیت الله خویی نیز در *البيان* آورده است. ایشان می‌فرماید: اگر اعجاز قرآن به صرفه بود، می‌بایست در سخنان عرب پیش از تحدي قرآن، مانند قرآن یافت می‌شد و اگر یافت می‌شد، با توجه به جو حاکم بر جامعه آن روز وجود انگیزه‌های قوی برای نقل این‌گونه آثار، حتماً به صورت متواتر برای ما نقل می‌گردید و چون یافت و نقل نشده، می‌توان دریافت که قرآن خود معجزه‌الهی و فراشتری است (خویی، [بی‌تا]، ص ۸۴).

**نقدی بر نقد**  
سیوط النیلی - که خود به نوعی به اعجاز قرآن باور دارد (النیلی، ۱۴۲۷، ص ۳۰۶) - در کتاب *النظام القرآني*، پس از نقل سخنان آیت الله خویی، چند اشکال مطرح می‌کند که عبارت‌اند از:

الف) حتمیتی وجود ندارد که پیش از تحدي مانند قرآن خلق شده باشد. تا با مردم تحدي نشده باشد، به چه دلیل از مانند قرآن تفحص شود؟\*

هر کسی حق دارد بپرسد: به فکر کسی که هنوز قرآن و مانند آن را نشنیده، نمی‌رسید که مانند قرآن را بیاورد و اساساً چه ضرورتی منطقی در این سخن وجود

---

\* «أولاً، ليس هناك حتمية لظهور مثله قبل التحدي. فمادام الخلق لم يتحداهم أحد فلماذا التفتيش عن الاتيان بمثله» (النیلی، ۱۴۲۷، ص ۳۰۱).

دارد که می‌بایست در کلام گذشتگان عرب مانند قرآن یافت می‌شد؟

ب) چه تلازمی بین صرفه و خلق مانند قرآن پیش از تحدي وجود دارد؟ صرفه نمی‌گوید که منع الهی با تحدي و حین نزول به وجود آمده است؛ به دیگر سخن، وقتی خدا می‌خواهد در آینده قرآن را نازل و در آن تحدي کند، از کجا معلوم که از همان زمان حضرت آدم ع این منع را برقرار نکرده باشد تا بعد به مشکل برخورد نکند؟

ج) بر فرض ضرورت ظهور آثار مانند قرآن پیش از تحدي، ضرورت نقل از کجا به دست آمد؟ ما نقل‌هایی از جاهلیت داریم که مانند قرآن را برای ما روایت می‌کند؛ برای مثال، امریء القیس در مصرعی گفته است: «اقربت الساعة و انشق القمر» یا مواردی هست که به برخی صحابه نسبت داده شده که بر آیات قرآن سبقت گرفته و بخشی از آیات را قبل از نزول بر زبان جاری کرده‌اند.

برای این چنین خبرهایی شرط تواتر مطرح نشده است؛ از این رو منکر اعجاز می‌تواند به صرف خبر منقول هرچند متواتر نباشد، اکتفا کند. البته برخی از این اخبار که به یکی از بزرگان صحابه مرتبط می‌شود، نزد برخی متواتر نیز هست.

۱۷۱

قبس

زنگنه  
برفراز  
پروردگار

د) اینکه گفته شده انگیزه قوی برای نقل وجود دارد، ثابت نیست؛ زیرا چه بسا فراموش شده باشد و چه بسا حفظ یا روایت نشده باشد و یا برای نقل آنها موانعی بروز کرده باشد.

### پاسخ به نقدهای سبیط

#### پاسخ الف

وقتی کسی ادعا می‌کند که مردم زمان جاهلیت می‌توانستند مانند قرآن را بیاورند، باید سخن خود را با دلیل همراه کند و گرنه صرف ادعا ارزش طرح و بحث ندارد و فایده‌ای بر آن مترتب نیست. ضرورت ارائه دلیل برای چنین ادعایی اگر از سوی کسانی که قرن‌ها پس از مردم جاهلی می‌زیستند، طرح شود، بسیار ضروری‌تر است؛ زیرا تحول زبانی رخ داده و تنزل توانایی مردم در ارائه آثار فاخر ادبی در سده نخست هجری به بعد قابل انکار نیست. اینک این پرسش مطرح می‌شود که دلیل چنین مدعایی چیست؟ تا آنجاکه منابع بررسی و پیش از این نیز اشاره شد، مدعیان تا کنون به متنی به

عنوان شاهد استناد نکرده‌اند و پا از کلی‌گویی فراتر نهاده‌اند؛ اگر به‌واقع عرب زمان نزول می‌توانست مانند قرآن را بگوید، باید می‌توانست از آثار گذشته خود چیزی را به‌عنوان شاهد مطرح کند.

### پاسخ ب

شبههٔ دوم نیز مانند شبههٔ نخست، بلکه به مراتب ضعیف‌تر است؛ زیرا ضرورت آن در پاسخ الف بیان و روشن شد که ادعایی چنین بزرگ بدون ارائه هیچ شاهدی نمی‌تواند از سوی هیچ عاقلی پذیرفته شود. گذشته از این، چه اشکالی دارد که عرب پیش از قرآن مانند آن را گفته باشد و بعد از نزول قرآن، به دلیل تحدي، نتواند مانند آن را بگوید؟ اتفاقاً این فرض نه تنها مضر نیست، بلکه به روشن شدن صرفه و اعجاز یاری نیز می‌رساند و اثر هدایتی بیشتری دارد.

اما اینکه خدا از همان زمان که حضرت آدم <sup>عليه السلام</sup> را خلق کرد، جریان تحدي را برقرار کرده، کافی نیست و آقای سبیط النیلی باید زمانی را پیشنهاد می‌کرد که جن را نیز شامل شود؛ زیرا تحدي به صراحت جن و انس را مخاطب قرار داده است(!): «قُلْ لَئِنِ اجْتَمَعَتِ الْأَنْسُسُ وَ الْجِنُّ عَلَى أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَ لَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِيَعْصِي ظَهِيرَا» (اسرا: ۸۸).

البته می‌توان این فرض (منع الهی از ابتدای خلقت) را به معنای «۲» از معانی صرفه باز گرداند که با اعجاز بیانی در تعارض نیست و پیش‌تر به آن اشاره شد.

### پاسخ ج

در مورد ضرورت نقل در دو قسمت پیشین سخن گفتیم، ولی دربارهٔ دو مثال یادشده و مانند آن لازم است به دو نکته توجه شود:

اولاً، بر فرض اثبات اخبار یادشده، حداقل مصدق تحدي، یک سوره است و کمیتی برابر یک آیه، آن هم مانند «اقربت الساعة و انشق القمر» که معنای تامی را القا نمی‌کند و مانند آن، جزو دامنهٔ تحدي نیست.

ثانیاً، این اخبار ضعف‌اند که خود نویسنده نیز با واژه «مزاعم» به آن اشاره کرده است.

## پاسخ د

به باور نگارنده، خاستگاه اصلی این گونه تردیدها به درک نکردن درست شرایط مشرکان و منکران صدر اسلام باز می‌گردد. شرایط آنها در آن زمان – آن هم با نزول آیات تحدي در مکه که پیامبر ﷺ و مسلمانان در ضعف به سر می‌بردند و نیز نزول آیاتی که آنها را بهشدت به مبارزه تحریک و به دلیل نیاوردن مانند قرآن، سرزنش می‌کند – به کسی می‌ماند که در حال غرق شدن است و در همین حال دستش به لبّه قایقی می‌رسد، آیا می‌توان در چنین شرایطی احتمال داد که این شخص قایق را رها کرده و به شناوردن که نتیجه آن مرگ است، ادامه می‌دهد؟ حال مشرکان مکه نیز چنین، بلکه بسیار وحیم تر بود. آنها مبارزه ساده که تخصص آنها نیز بود، رها کردند و به جای آن به بدترین راه که مرگ خود و خانواده و عزیزانشان را در پی داشت و اموال از جان عزیزترشان را به باد فنا سپرد، گام نهادند. تصور اجمالی شرایط آن روز نیز کافی است تا تردیدها را زایل کند.

افزون بر این، شواهدی بر نادرستی این تردیدها دلالت دارد که به اجمالی به برخی از

۱۷۳

آنها اشاره می‌کنیم:

### قبط

۱. چنان‌که اشاره شد، بسیاری از آیات تحدي در مکه نازل شده است و مسلمانان در مکه بهشدت در موضع ضعف بودند؛ از این رو هیچ چیز جز ناتوانی نمی‌توانست مانع آوردن مانند قرآن شود که نجات‌بخش مشرکان و نابودی اسلام بود و نیز هیچ چیز نمی‌توانست مانع حفظ و نگهداری آن شود؛ چنان‌که خطبه‌ها و اشعار بسیار کم ارزش‌تر حفظ و نقل شده است.

۲. ساخته‌های مسیلمه و برخی دیگر از معارضان در تاریخ باقی مانده است؛ از این رو این تردیدها جایی ندارد.

۳. منکران اسلام و دشمنان حتی در زمان قدرت اسلام نیز تحرکات بسیاری کردند که از جمله آنها می‌توان به برخی گروه‌های اهل کتاب اشاره کرد. گذشته از اینکه همه دشمنان در دسترس مسلمانان نبودند و تنها در دو سال آخر عمر شریف پیامبر ﷺ محدودیت‌هایی برای آنها ایجاد شد. نیز می‌افزاییم که برخی مسلمانان به ظاهر مسلمان، کمر به نابودی اسلام و آثار پیامبر ﷺ بسته بودند و از همین رو به کشتار فرزندان پیامبر

و صحابه روی آوردن و هر حرمتی را بر خود مجاز شمردند. آیا در چنین شرایطی  
اگر کسی مانند قرآن را می‌آورد، با مخالفت و دشمنی روبه‌رو می‌شد؟

۴. در تکمیل سخن فوق می‌افزاییم که روایات متعدد، بلکه فراوانی داریم که سنت  
پیامبر ﷺ تغییر پیدا کرد و بدعت‌های فراوانی در دین گذاشته شد که پس از ده‌ها سال  
به قیمت ریخته‌شدن خون بهترین انسان‌ها بخشی از این بدعت‌ها از میان برداشته شد و  
چهره واقعی اسلام تا حدودی که امکان یافت، بار دیگر جلوه کرد. نمونه این روایات را  
در فصل پنجم درآمدی بر سیره نبوی، نوشته علامه جعفر مرتضی عاملی و برخی منابع  
دیگر می‌توان دید.

### **ششم - لزوم بی بهره بودن قرآن از کمال ذاتی در بیان**

گر نظریه صرفه درست باشد، باید گفت قرآن کریم در مسیر اثبات خود کمال ندارد؛ زیرا زیبایی شکفت آور آن، باعث ایجاد شبهه بین صرفه و اعجاز درونی می‌شود و این، مخاطبان را از درک بهتر حقانیت قرآن دور می‌کند و فلسفه اعجاز را مخدوش می‌سازد و البته چنین فرضی با لطف و حکمت خدا منافات دارد. پس بهتر این بود که قرآن متنی در نهایت ضعف داشته باشد تا چون نتوانند مانند آن را بگویند، به خوبی به راز اعجاز قرآن (صرفه) پی ببرند و از این طریق درستی ادعای پیامبر ﷺ بهتر اثبات شود (ر.ک: سبحانی، ۱۴۱۲، ج ۳، ص ۳۴۷).

نقد و تحليل

این دلیل را شاید بتوان این‌گونه پاسخ گفت که صرفه تنها مصلحت نزول قرآن نیست، بلکه هدف اصلی قرآن، هدایت انسان‌ها به سوی کمال و بندگی خداست و روشن است که چنین هدفی با زیبایی بیان آن بهتر قابل وصول می‌باشد تا رکاکت و پلشته نظم آن. از سوی دیگر، جمع این دو نیز مضر به صرفه نیست؛ البته درستی این پاسخ در فرضی است که قوت ادبی متن به حدی نرسد که مخاطب از گمان توان هماورده با آن از لحاظ ادبی دور شود.

## هفتم- توانایی بر خلق مانند قرآن با نیت غیرمعارضه

یکی از پیامدهای قول به صرفه، توقع توانایی آوردن مانند قرآن در غیر مسیر معارضه است؛ برای نمونه اگر شاعری بخواهد در مدح و اثبات برتری معنوی قرآن شعری بسرايد یا نثر ادبی بگويد، باید بتواند مانند قرآن بیاورد؛ البته این سخن بر مبنای کسانی است که در تعریف صرفه قید «هرگاه اراده معارضه داشته باشد» را بیاورند و در غیر این صورت، یعنی اگر تعریف صرفه سلب توانایی با قید دوام باشد، هرچند مشکلات پیش گفته را دارد، از این پیامد می‌براست (ر.ک: معرفت، [بی‌تا]، ج ۴، ص ۱۳۸-۱۴۰ / علوی یمنی، ۱۴۲۹، ج ۲، ص ۲۱۸).

### نقد و تحلیل

این پیامد پذیرفتی نیست؛ زیرا به فرض آوردن مانند قرآن از سوی کسی که نیتی ناپسند ندارد، فرآورده او مورد استناد دیگران قرار می‌گیرد که با صورت فرض معارضه تفاوتی ندارد.

۱۷۵

قبس

بازگشتهای  
برخوردار

در پایان می‌افزاییم که یکی از مشکلات نظریه صرفه، توجه‌نکردن به دلایل نظریه رقیب (اعجاز بیانی) است؛ زیرا طرفداران اعجاز بیانی با ادله مختلف و از جمله با گزارش‌های متعدد تاریخی و روایی نظریه خویش را عرضه داشته‌اند و همچنان که آنها به نقد دلایل طرفداران نظریه صرفه و بیان کاستی‌های آن روی آورده‌اند، بر اصحاب صرفه نیز لازم است به این دلایل و شواهد توجه کنند.

### نتیجه‌گیری

با توجه به بررسی‌های انجام شده، روشن شد که نظریه صرفه از پشتونه علمی مناسبی برخوردار نیست؛ از این رو، با باور به اصل اعجاز به دلیل عدم هماوردی و بطلان این نظریه، می‌توان به درونی بودن وجوده اصلی اعجاز قرآن رهنمون شد.

## متابع و مأخذ

١. ابن هشام الحميري المعافري، عبد الملك؛ السيرة النبوية؛ تحقيق مصطفى السقا و همكاران؛ بيروت: دار المعرفة، [بى تا].
٢. حلبي، أبو الصلاح؛ تقريب المعرف؛ تحقيق رضا استادى؛ قم: انتشارات إسلامى، ١٣٦٣.
٣. ابو زيد، نصر حامد؛ مفهوم النص دراسة فى علوم القرآن؛ طبع الخامس، بيروت: المركز الثقافى العربى، ٢٠٠٥ م.
٤. احمد، ابن فارس بن ذكريا؛ معجم مقاييس اللغة؛ به كوشش سعيد رضا على عسكري و حيدر مسجدى؛ ج دوم، قم: پژوهشگاه حوزه و دانشگاه، ١٣٩٠.
٥. اشعرى؛ مقالات الإسلاميين؛ نسخه المكتبة الشاملة.
٦. اندلسى، ابن حزم؛ الفصل فى الملل والاهواء والنحل؛ تعليق احمد شمس الدين؛ ج اول، بيروت: دار الكتب العلمية، ١٤١٦ق.
٧. بازرگان، مهدى؛ سير تحول قرآن؛ ج اول، تهران: شركت سهامي انتشار، ١٣٨٦.
٨. باقلانى، ابى بكر محمد بن الطيب؛ اعجاز القرآن؛ تحقيق السيد احمر صقر؛ قاهره: دار المعارف، [بى تا].
٩. تهانوى، محمد على بن على و همكاران؛ كشاف اصطلاحات الفنون؛ تهران: مكتبه لبنان ناشرون، ١٩٦٧م.
١٠. الجاحظ، ابو عثمان عمرو بن بحر؛ كتاب الحيوان؛ تحقيق ايمان الشيخ محمد و غريد الشيخ محمد؛ بيروت: دار الكتاب العربي، ١٤٢٦ق / ٢٠٠٨م.
١١. جرجانى، عبد القاهر؛ دلائل الاعجاز فى علم المعانى؛ بيروت: المكتبة العصرية، ١٤٢٨م / ٢٠٠٧ق.
١٢. الحسينى، السيد جعفر السيد باقر؛ اساليب البيان فى القرآن؛ طبع الاولى، قم: مؤسسه بوستان كتاب، ١٤٣٠ق / ١٣٨٧.

بقت

بيان / مقدمة  
١٤٩١ / زمستان

١٧٦

١٣. الحمصى، نعيم؛ فكرة اعجاز القرآن: منذبعثة النبوة حتى عصرنا الحاضر مع نقد وتعليق؛ ط الثانية، بيروت - سوريا: مؤسسه الرسالة، ١٤٠٠ق / ١٩٨٠م.
١٤. خطابى، ابى سليمان؛ «بيان اعجاز القرآن» ضمن ثلاث رسائل في اعجاز القرآن، تحقيق محمد خلف الله احمد و محمد زغلول سلام؛ طبع الرابعة، قاهره: دار المعارف، [بى تا].
١٥. الخطيب، عبدالكريم؛ الاعجاز في دراسات السابقين: دراسة كاشفة لخصائص البلاغة العربية و معاييرها؛ طبع الاولى، [بى جا]، دارالفكر العربي، ١٩٧٤م.
١٦. خفاجى، ابن سنان؛ سر الفصاحة؛ مصر: الرحمنية، ١٣٥٠ق.
١٧. الخوئى، السيد ابوالقاسم؛ البيان في تفسير القرآن؛ ط الاولى، تهران: مؤسسة احياء التراث آثار الامام الخوئى، [بى تا].
١٨. دهخدا، على اكبر؛ لغت نامه؛ تهران: دانشگاه تهران، ١٣٣٧.
١٩. راغب اصفهانى، حسينبن احمد؛ معجم مفردات الفاظ القرآن؛ ترجمه مصطفى رحيمى نيا؛ چ اول، تهران: نشر سبحان، ١٣٨٦.
٢٠. الزركشى، محمدبن عبدالله؛ البرهان في علوم القرآن؛ طبع الاولى، بيروت: دار المعرفة، ١٤١٠ق / ١٩٩٠م.
٢١. سبحانى، جعفر؛ الالهيات على هدى الكتاب والسنن والعقل؛ به اهتمام حسن محمد مکى العاملى؛ طبع الثالثة، قم: المركز العالمى للدراسات الاسلامية ١٤١٢ق.
٢٢. سلطان، منير؛ اعجاز القرآن بين المعتزلة و الاشاعرة، منشأة المعارف، طبع الثالثه، اسكندرية، ١٩٨٦م.
٢٣. السيد المرتضى، على بن الحسين الموسوى؛ الذخيرة في علم الكلام؛ تحقيق السيد احمد الحسينى؛ قم: مؤسسة النشر الاسلامى التابعة لجامعة المدرسین، ١٤١١ق.
٢٤. —؛ الموضع عن جهة اعجاز القرآن (الصرف)؛ تحقيق محمدرضا الانصارى القمى؛ طبع الثانية، مشهد: بنیاد پژوهش های اسلامی آستان قدس رضوی، ١٣٨٧.
٢٥. السيوطي، جلال الدين عبدالرحمن؛ الإتقان في علوم القرآن؛ ج ٢، بيروت:

- دارالمعرفة، [بی تا].
٢٦. —؛ الدر المتشور فی تفسیر المأثور؛ قم: کتابخانه آیت الله مرعشی نجفی، ۱۴۰۴ق.
٢٧. شیخ طوسی، محمدبن حسن؛ الاقتصاد الهدی الى طریق الرشاد؛ تحقیق حسن سعید؛ قم: مکتبه جامع چهلستون، ۱۴۰۰ق.
٢٨. —؛ تمہید الأصول فی علم الكلام، چ اول، تهران: دانشگاه تهران، ۱۳۶۲.
٢٩. شیخ مفید؛ اوائل المقالات؛ تحقیق ابراهیم الانصاری الزنجانی الخوئی؛ طبع الثانية، بیروت: دار المفید، ۱۴۱۴ق.
٣٠. صدرالمتألهین، محمد؛ تفسیر القرآن الکریم؛ قم: انتشارات بیدار ۱۴۰۳ق.
٣١. طباطبایی، سید محمدحسین؛ المیزان فی تفسیر القرآن؛ چ پنجم، قم: دفتر انتشارات اسلامی جامعه مدرسین حوزه علمیه قم، ۱۴۱۷ق.
٣٢. طبرسی، فضلبن حسن؛ مجمع البیان فی تفسیر القرآن؛ مقدمه محمد جواد بلاغی؛ چ سوم، تهران: انتشارات ناصر خسرو، ۱۳۷۲.
٣٣. العلوی الیمنی، یحیی بن حمزه؛ الطراز لاسرار البلاغة و علوم حقائق الاعجاز؛ تحقیق عبد الحمید هنداوی؛ بیروت: المکتبة العصریة، ۱۴۲۹ق / ۲۰۰۸م.
٣٤. قبانچی، احمد، سر الاعجاز القرآنی، [بی نا]، [بی جا]، [بی تا].
٣٥. قمی، علی بن ابراهیم؛ تفسیر قمی؛ تحقیق سید طیب موسوی جزایری؛ چ چهارم، قم: دار الكتاب، ۱۳۶۷.
٣٦. مجلسی، محمد باقر؛ بحار الانوار؛ بیروت: [بی نا]، [بی تا].
٣٧. محمود توفیق محمدسعد؛ اعجاز القرآن الکریم بالصرف؛ نرم افزار المکتبة الشاملة.
٣٨. مرتضی عاملی، سید جعفر؛ درآمدی بر سیره نبوی؛ چ اول، بیروت: دار السیرة، ۱۳۷۶ / ۱۴۱۸ق.
٣٩. المصری، ابن ابی الإصبع؛ بدیع القرآن؛ تحقیق حفنی محمد شرف؛ چ دوم، مصر: دارنهضه، ۱۹۵۷م.
٤٠. المطعنی، عبدالعظیم ابراهیم محمد؛ ویژگی های بلاغی بیان قرآنی؛ ترجمه سید

- حسین سیدی؛ چ اول، تهران: انتشارات سخن، ۱۳۸۸.
۴۱. معرفت، محمد هادی؛ التمهید فی علوم القرآن؛ طبع الاولی، قم: مؤسسه النشر الاسلامی، [بی تا].
۴۲. معین، محمد؛ فرهنگ فارسی؛ چ دهم، تهران: امیر کبیر، ۱۳۷۶.
۴۳. مکارم شیرازی، ناصر؛ تفسیر نمونه؛ تهران: دارالکتب الإسلامية، ۱۳۷۴.
۴۴. النیلی، سبیط؛ النظام القرآنی؛ طبع الاولی، بیروت: دار المحققۃ البیضاء، ۱۴۲۷ق / ۲۰۰۶م.

۱۷۹

قبس

بازخوانی  
فرهنگی  
در  
محرف